



ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ

ΠΟΛΙΤΙΚΗ ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ

ΤΜΗΜΑ ΠΟΛΥΜΕΡΩΝ ΣΧΕΣΕΩΝ ΚΑΙ ΔΙΕΘΝΩΝ ΟΡΓΑΝΙΣΜΩΝ

Αρ. Φακ.: 24.11.002.003

Τηλ.: 22 651264

Τηλεομοιότυπο: 22 661881

Ηλεκτρ. Διεύθυνση: dchristodoulou@mfa.gov.cy

Συνημμένα: 5 σελίδες

6 Φεβρουαρίου 2018

→ Πίνακας Αποδεκτών (ως συνημμένο Παράρτημα Ι)

Θέμα: Κυρώσεις Συμβουλίου Ασφαλείας κατά της Λιβύης / Πλοίο “CAPRICORN” / Αλλαγή Ονόματος του πλοίου

1. Αναφορικά με το πιο πάνω θέμα, και σε συνέχεια προηγούμενης αλληλογραφίας που λήγει με επιστολή μας, με Αρ. Φακ.: 04.02.004.001.003.007, ημερ. 26/1/2018, επισυνάπτεται αντίγραφο Ρηματικής Διακοίνωσης¹ που έχει ληφθεί από τη Γραμματεία του ΟΗΕ, με την οποία ενημερώνει ότι στις 2 Φεβρουαρίου 2018, η Επιτροπή του Συμβουλίου Ασφαλείας του ΟΗΕ που συστάθηκε με βάση των προνοιών του Ψηφίσματος 1970 (2011), σχετικά με τις κυρώσεις κατά της Λιβύης, προέβη σε τροποποιήσεις σχετικά με την καταχώρηση του πλοίου “CAPRICORN” (IMO no. 8900878) στον σχετικό κατάλογο κυρώσεων.

2. Οι τροποποιήσεις αφορούν στο όνομα του πλοίου, το οποίο έχει πλέον μετονομαστεί σε “NADINE”, στο κράτος σημαίας (flag state), το οποίο είναι το Παλάου (σημ. υπενθυμίζεται αρχικά ήταν σημαίας Τανζανίας, στη συνέχεια ήταν χωρίς σημαία). Επίσης, το εν λόγω πλοίο, εντοπίστηκε στις 19/1/2018 κοντά στις ακτές του Μουσκάτ (Ομάν), εκτός των χωρικών υδάτων του Ομάν.

3. Υπενθυμίζεται ότι η καταχώρηση του πλοίου έχει ισχύ μέχρι τις 17 Απριλίου 2018, και οι κυρώσεις αφορούν, μεταξύ των οποίων, στην απαγόρευση φόρτωσης, μεταφοράς ή εκφόρτωσης αργού πετρελαίου από τη Λιβύη και πρόσβασης σε λιμένες.

4. Υπό το φως των ανωτέρω, παράκληση για ενημέρωσή σας και δέουσες ενέργειες καθόσον αφορά στους τομείς αρμοδιότητάς σας, και σχετικής ενημέρωσης του Υπουργείου Εξωτερικών, όπου αυτό κρίνεται σκόπιμο.

Δήμητρα Χριστοδούλου
Για Γενικό Διευθυντή

¹ SCA/13/18(03) και ημερ. 2/2/2018

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι – ΠΙΝΑΚΑΣ Αποδεκτών

- Γενικό Εισαγγελέα της Δημοκρατίας
(Προϊστάμενη ΜΟΚΑΣ, Προϊστάμενη Τομέα Δικαίου ΕΕ)
- Διοικητή Κεντρικής Τράπεζας της Κύπρου
- ΓΔ Υπουργείου Οικονομικών
(Δ/ντή Τμήματος Τελωνείων, Διευθύντρια Υπηρεσίας Ελέγχου Ασφαλιστικών Εταιρειών, Δ/ντή Τμήματος Χρηματοδότησης και Επενδύσεων, Δ/ντή Τμήματος Φορολογίας, Δ/ντή Τμήματος Πληροφορικής)
- ΓΔ Υπουργείου Εσωτερικών
(Δ/ντή Τμήματος Κτηματολογίου και Χωρομετρίας, Δ/ντή Τμήματος Αρχείου Πληθυσμού και Μετανάστευσης)
- ΓΔ Υπουργείου Άμυνας
- ΓΔ Υπουργείου Δικαιοσύνης και Δημόσιας Τάξης
- ΓΔ Υπουργείου Μεταφορών, Επικοινωνιών και Έργων
(Δ/ντή Τμήματος Εμπορικής Ναυτιλίας, Δ/ντή Πολιτικής Αεροπορίας, Δ/ντή Τμήματος Ηλεκτρομηχανικών Υπηρεσιών, Δ/ντή Τμήματος Ηλεκτρονικών Επικοινωνιών)
- ΓΔ Υπουργείου Ενέργειας, Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού
(Εφορο Εταιρειών και Επίσημο Παραλήπτη, Διευθύντρια Υπηρεσίας Εμπορίου, Δ/ντή Υπηρεσίας Ενέργειας, Προϊστάμενο Κλάδου Αδειών Εισαγωγών / Εξαγωγών)
- ΓΔ Υπουργείου Γεωργίας, Αγροτικής Ανάπτυξης και Περιβάλλοντος
- ΓΔ Υπουργείου Εργασίας, Πρόνοιας και Κοινωνικών Ασφαλίσεων
- ΓΔ Υπουργείου Υγείας
- ΓΔ Υπουργείου Παιδείας και Πολιτισμού
- Αρχηγό Αστυνομίας (ΔΕΕ & ΔΑΣ)
- Διοικητή ΚΥΠ
- ΓΔ Αρχής Λιμένων Κύπρου
- Πρόεδρο Επιτροπής Κεφαλαιαγοράς Κύπρου
- EUROGATE CONTAINER TERMINAL LIMASSOL LTD (Αρ. Φαξ: 25 577434)
- DP WORLD LIMASSOL LTD (Αρ. Φαξ: 25 661314)
- P & O MARITIME CYPRUS LTD (Email: jim.maitland@pomaritime.com)

Κοινοποίηση (για ενημέρωση):

- Πρόεδρο Παγκύπριου Δικηγορικού Συλλόγου
- Πρόεδρο Συνδέσμου Εγκεκριμένων Λογιστών

- Πρόεδρο Κυπριακού Οργανισμού Προσέλκυσης Επενδύσεων (CIPA)
- Πρόεδρο Εμπορικού και Βιομηχανικού Επιμελητηρίου
- Πρόεδρο Συνδέσμου Ασφαλιστικών Εταιρειών Κύπρου
- Γενικό Διευθυντή Ομοσπονδίας Εργοδοτών και Βιομηχάνων
- Κυπριακό Ναυτιλιακό Επιμελητήριο (Αρ. Φαξ.: 25 358642)
- Κυπριακή Ένωση Πλοιοκτητών (Αρ. Φαξ.: 25 818160)
- Σύνδεσμος Ναυτικών Πρακτόρων Κύπρου (Αρ. Φαξ.: 25 360675)
- MAEE, MANY, Πρέσβη Ομάν
- Διευθυντή Δ΄

United Nations Nations Unies

HEADQUARTERS • SIEGE NEW YORK, NY 10017

TEL.: 1 (212) 963.1234 • FAX: 1 (212) 963.4879

REFERENCE: SCA/13/18 (03)

The Chair of the Security Council Committee established pursuant to resolution 1970 (2011) concerning Libya presents his compliments to the Permanent Representatives of Member States and to the Permanent Observers of Non-Member States to the United Nations and wishes to convey the following:

On 2 February 2018, the Committee **enacted the amendment** specified with strikethrough and underline in the entry below on its List of individuals and entities subject to the assets freeze, travel ban and other measures relating to attempts to illicitly export petroleum, including crude oil and refined petroleum products, from Libya (the Libya Sanctions List), set out in paragraphs 15 and/or 17 of Security Council resolution 1970 (2011) and/or paragraph 19 of resolution 1973 (2011), or paragraph 10 of resolution 2146 (2014) as extended and modified by paragraph 2 of resolution 2362 (2017), adopted under Chapter VII of the Charter of the United Nations:

B. Entities and other groups

LYe.004 Name: ~~CAPRICORN~~ NADINE

A.k.a.: na **F.k.a.:** na **Address:** na **Listed on:** 21 Jul. 2017 (amended on 20 Oct. 2017, 27 Nov. 2017, 18 Jan. 2018, 2 Feb. 2018) **Other information:** IMO: 8900878. Listed pursuant to paragraphs 10 (a) and 10 (b) of resolution 2146 (2014), as extended and modified by paragraph 2 of resolution 2362 (2017) (prohibition to load, transport or discharge; prohibition to enter ports). Pursuant to paragraph 11 of resolution 2146, this designation was renewed by the Committee on 18 January 2018 and is valid until 17 April 2018, unless terminated earlier by the Committee pursuant to paragraph 12 of resolution 2146. Flag State: ~~unknown~~ Palau. As of ~~21 September 2017~~ 19 January 2018, the vessel was located ~~in international waters off the United Arab Emirates~~ near the coast of Muscat, Oman, outside its territorial waters.

The Committee has made accessible on its website the narrative summary of reasons for listing of the above entry, at the following URL:

<https://www.un.org/sc/suborg/en/sanctions/1970/materials/summaries-0>. A copy of this narrative summary of reasons for listing is attached to this note verbale.

To obtain a fully updated version of the List of individuals and entities subject to the sanctions measures, Member States are encouraged to consult, on a regular basis, the Committee's website at the following URL: <https://www.un.org/sc/suborg/en/sanctions/1970/materials>.

The Libya Sanctions List is available in HTML, PDF and XML format.

The Consolidated United Nations Security Council Sanctions List is also updated following all changes made to the Libya Sanctions List. An updated version of the Consolidated List is accessible via the following URL: <https://www.un.org/sc/suborg/en/sanctions/un-sc-consolidated-list>.

2 February 2018

NARRATIVE SUMMARIES OF REASONS FOR LISTING

In accordance with Section 5 (g) of its Guidelines, the Security Council Committee established pursuant to resolution 1970 (2011) concerning Libya makes accessible a narrative summary of reasons for the listing for individuals and entities included in the sanctions list.

LYe.004 ~~CAPRICORN~~ NADINE

Date on which the narrative summary became available on the Committee's website: 21 July 2017

Date(s) on which the narrative summary was updated:

20 October 2017

18 January 2018

2 February 2018

Reason for listing:

The vessel NADINE, previously named Capricorn (IMO: 8900878), was listed on 21 July 2017, pursuant to paragraphs 10(a) and 10 (b) of resolution 2146 (2014), as extended and modified by paragraph 2 of resolution 2362 (2017), as transporting gasoil, a refined petroleum product, illicitly exported from Libya, based on information received from the Government of Libya.

Additional information:

Pursuant to paragraph 11 of resolution 2146 (2014), this designation was renewed by the Committee on 18 January 2018 and is valid until 17 April 2018, unless terminated earlier by the Committee pursuant to paragraph 12 of resolution 2146 (2014).



**ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ**

ΠΟΛΙΤΙΚΗ ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ

ΤΜΗΜΑ ΠΟΛΥΜΕΡΩΝ ΣΧΕΣΕΩΝ ΚΑΙ ΔΙΕΘΝΩΝ ΟΡΓΑΝΙΣΜΩΝ

Αρ. Φακ: 24.11.002.003

Τηλ.: 22 651264

Τηλεομοιότυπο: 22 661881

Ηλεκτρ. Διεύθυνση: dchristodoulou@mfa.gov.cy

Συνημμένα: 5 σελίδες

6 Φεβρουαρίου 2018

→ Πίνακας Αποδεκτών (ως συνημμένο Παράρτημα Ι)

Θέμα: Κυρώσεις Συμβουλίου Ασφαλείας κατά της Λαϊκής Δημοκρατίας του Κονγκό (DRC) / Νέες Καταχωρήσεις

Αναφορικά με το πιο πάνω θέμα, επισυνάπτεται αντίγραφο Ρηματικής Διακοίνωσης¹ που έχει ληφθεί από τη Γραμματεία του ΟΗΕ, με την οποία ενημερώνει ότι την 1^η Φεβρουαρίου 2018, η Επιτροπή του Συμβουλίου Ασφαλείας του ΟΗΕ που συστάθηκε στη βάση των προνοιών του Ψηφίσματος 1533 (2004), σχετικά με τις κυρώσεις κατά της Λαϊκής Δημοκρατίας του Κονγκό (DRC), αποφάσισε όπως προσθέσει τέσσερα πρόσωπα στο σχετικό κατάλογο κυρώσεων.

Το εν λόγω καθεστώς κυρώσεων αφορά στην επιβολή ταξιδιωτικών περιορισμών και δέσμευσης κεφαλαίων και οικονομικών πόρων.

Υπό το φως των ανωτέρω, παράκληση για τις δέουσες ενέργειες καθόσον αφορά στους τομείς αρμοδιότητάς σας, ήτοι, επικαιροποίηση των στοιχείων των ανάλογων καταλόγων της Δημοκρατίας.

Δήμητρα Χριστοδούλου
Για Γενικό Διευθυντή

¹ SCA/1/18 (05) και ημερ. 1/2/2018.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι – ΠΙΝΑΚΑΣ Αποδεκτών

- Γενικό Εισαγγελέα της Δημοκρατίας
(Προϊστάμενη ΜΟΚΑΣ, Προϊστάμενη Τομέα Δικαίου ΕΕ)
- Διοικητή Κεντρικής Τράπεζας της Κύπρου
- ΓΔ Υπουργείου Οικονομικών
(Δ/ντή Τμήματος Τελωνείων, Διευθύντρια Υπηρεσίας Ελέγχου Ασφαλιστικών Εταιρειών, Δ/ντή Τμήματος Χρηματοδότησης και Επενδύσεων, Δ/ντή Τμήματος Φορολογίας, Δ/ντή Τμήματος Πληροφορικής)
- ΓΔ Υπουργείου Εσωτερικών
(Δ/ντή Τμήματος Κτηματολογίου και Χωρομετρίας, Δ/ντή Τμήματος Αρχείου Πληθυσμού και Μετανάστευσης)
- ΓΔ Υπουργείου Άμυνας
- ΓΔ Υπουργείου Δικαιοσύνης και Δημόσιας Τάξης
- ΓΔ Υπουργείου Μεταφορών, Επικοινωνιών και Έργων
(Δ/ντή Τμήματος Εμπορικής Ναυτιλίας, Δ/ντή Πολιτικής Αεροπορίας, Δ/ντή Τμήματος Ηλεκτρομηχανικών Υπηρεσιών, Δ/ντή Τμήματος Ηλεκτρονικών Επικοινωνιών)
- ΓΔ Υπουργείου Ενέργειας, Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού
(Εφορο Εταιρειών και Επίσημο Παραλήπτη, Διευθύντρια Υπηρεσίας Εμπορίου, Δ/ντή Υπηρεσίας Ενέργειας, Προϊστάμενο Κλάδου Αδειών Εισαγωγών / Εξαγωγών)
- ΓΔ Υπουργείου Γεωργίας, Αγροτικής Ανάπτυξης και Περιβάλλοντος
- ΓΔ Υπουργείου Εργασίας, Πρόνοιας και Κοινωνικών Ασφαλίσεων
- ΓΔ Υπουργείου Υγείας
- ΓΔ Υπουργείου Παιδείας και Πολιτισμού
- Αρχηγό Αστυνομίας (ΔΕΕ & ΔΑΣ)
- Διοικητή ΚΥΠ
- ΓΔ Αρχής Λιμένων Κύπρου
- Πρόεδρο Επιτροπής Κεφαλαιαγοράς Κύπρου
- EUROGATE CONTAINER TERMINAL LIMASSOL LTD (Αρ. Φαξ: 25 577434)
- DP WORLD LIMASSOL LTD (Αρ. Φαξ: 25 661314)
- P & O MARITIME CYPRUS LTD (Email: jim.maitland@pomaritime.com)

Κοινοποίηση (για ενημέρωση):

- Πρόεδρο Παγκύπριου Δικηγορικού Συλλόγου
- Πρόεδρο Συνδέσμου Εγκεκριμένων Λογιστών

- Πρόεδρο Κυπριακού Οργανισμού Προσέλκυσης Επενδύσεων (CIPA)
- Πρόεδρο Εμπορικού και Βιομηχανικού Επιμελητηρίου
- Πρόεδρο Συνδέσμου Ασφαλιστικών Εταιρειών Κύπρου
- Γενικό Διευθυντή Ομοσπονδίας Εργοδοτών και Βιομηχάνων
- ΜΑΕΕ
- Προϊστάμενο Γ5

United Nations Nations Unies

HEADQUARTERS • SIEGE NEW YORK, NY 10017

TEL.: 1 (212) 963.1234 • FAX: 1 (212) 963.4879

REFERENCE: SCA/1/18 (05)

The Chair of the Security Council Committee established pursuant to resolution 1533 (2004) concerning the Democratic Republic of the Congo presents his compliments to the Permanent Representatives and Observers to the United Nations and has the honour to refer to the List of Individuals and Entities subject to the measures reaffirmed by paragraph 2 of resolution 2360 (2017).

The Chair wishes to note that on 1 February 2018, the Committee added the following individuals to the above-mentioned List:

1. MUHINDO AKILI MUNDOS

CDi.032 Name: 1) MUHINDO 2) AKILI 3) MUNDOS 4) na
Name (original script): na **Title:** na **Designation:** a) DRC Armed Forces (FARDC) General, Commander of the 31st Brigade b) FARDC Brigadier General **DOB:** 10 Nov. 1972 **POB:** Democratic Republic of the Congo **Good Quality a.k.a.:** a) Charles Muhindo Akili Mundos b) Akili Muhindo c) Muhindo Mundos **Low Quality a.k.a.:** na **Nationality:** Democratic Republic of the Congo **Passport no.:** na **National Identification No.:** na **Address:** na **Listed on:** 1 Feb. 2018 **Other information:** Muhindo Akili Mundos is an FARDC General, Commander of the 31st Brigade. He was appointed commander of the FARDC's Operational Sector in the areas of Beni and Lubero, including Operation Sukola I against the Allied Democratic Forces (ADF) in September 2014. He remained in that position until June 2015. He is also a threat to the peace, stability and security of the DRC under UNSCR 2293 paragraph 7(e).

Narrative Summary:

CDi.032 MUHINDO AKILI MUNDOS

Date on which the narrative summary became available on the Committee's website:
1 February 2018

Reason for listing:

Muhindo Akili Mundos was listed on 1 February 2018 pursuant to criteria set out in resolution paragraph 7 (e) of resolution 2293 (2016) as reaffirmed in resolution 2360 (2017).

Additional Information:

Muhindo Akili Mundos was the Congolese army commander responsible for military operations against the ADF during the "Sukola I" operation from August 2014 to June 2015. The FARDC unit under Mundos' command failed to intervene to prevent human rights abuses by the ADF, including attacks targeting civilians. Mundos recruited and equipped former fighters from local armed groups to participate in extra-judicial killings and massacres by the ADF.

While he was commander of the FARDC's Sukola I operation, Mundos also



commanded and provided support to a faction of an ADF sub-group known as the ADF-Mwalika. Under Mundos' command, the ADF-Mwalika committed attacks against civilians. FARDC fighters under Mundos' command provided additional support to the ADF-Mwalika during these operations.

2. GUIDON SHIMIRAY MWISSA

CDi.033 Name: 1) GUIDON 2) SHIMIRAY 3) MWISSA 4) na

Name (original script): na **Title:** na **Designation:** na **DOB:** 13 Mar. 1980 **POB:** Kigoma, Walikale, Democratic Republic of the Congo **Good Quality a.k.a.:** na **Low Quality a.k.a.:** na **Nationality:** na **Passport no.:** na **National Identification No.:** na **Address:** na **Listed on:** 1 Feb. 2018 **Other information:** Graduated secondary school humanités sociales in Mpofi; joined the armed group commanded by She Kasikila at the age of 16; integrated the FARDC with Kasikila, becoming his battalion S3; injured in 2007, thereafter joining Mai Mai Simba under then-commander "Mando;" participated in the creation of the NDC in 2008, becoming the deputy commander in charge of the Aigle Lemabé Brigade. He is also a threat to the peace, stability and security of the DRC under UNSCR 2293 paragraph 7(g).

Narrative Summary:

CDi.033 GUIDON SHIMIRAY MWISSA

Date on which the narrative summary became available on the Committee's website:
1 February 2018

Reason for listing:

Guidon Shimiray Mwissa was listed on 1 February 2018 pursuant to criteria set out in resolution paragraph 7 (g) of resolution 2293 (2016) as reaffirmed in resolution 2360 (2017).

Additional Information:

"General" Guidon Shimiray Mwissa broke away from the Nduma defense du Congo (NDC) and created his own group, NDC-R in 2014.

The NDC-R, led by Guidon Shimiray Mwissa, uses child soldiers and deployed them in armed conflict. The NDC-R is also accused of human rights abuses in the eastern provinces, and of imposing illegal taxes in gold mining areas and using the proceeds to purchase weapons in violation of the arms embargo against the DRC.

3. LUCIEN NZAMBAMWITA

CDi.034 Name: 1) LUCIEN 2) NZAMBAMWITA 3) na 4) na

Name (original script): na **Title:** na **Designation:** na **DOB:** 1966 **POB:** Cellule Nyagitabire, Sector Ruvune, Commune Kinyami, Prefecture Byumba, Rwanda **Good Quality a.k.a.:** André Kalume **Low Quality a.k.a.:** na **Nationality:** Rwanda **Passport no.:** na **National Identification No.:** na **Address:** na **Listed on:** 1 Feb. 2018 **Other information:** He is a threat to the peace, stability and security of the DRC under UNSCR 2293 paragraph 7(j).

Narrative Summary:

CDi.034 LUCIEN NZAMBAMWITA

Date on which the narrative summary became available on the Committee's website:
1 February 2018



Reason for listing:

Lucien Nzambamwita was listed on 1 February 2018 pursuant to criteria set out in resolution paragraph 7 (j) of resolution 2293 (2016) as reaffirmed in resolution 2360 (2017).

Additional Information:

Lucien Nzambamwita (aka Andre Kalume) is a military leader of the Force Democratique de Liberation du Rwanda (FDLR) operating in the DRC, which undermines the peace, security and stability of the DRC and is responsible for human rights abuses including targeting and killing civilians. The FDLR (CDe.005) was sanctioned by the 1533 Committee on 31 December 2012.

4. GÉDÉON KYUNGU MUTANGA WA BAFUNKWA KANONGA

CDi.035 Name: 1) GÉDÉON 2) KYUNGU 3) MUTANGA WA BAFUNKWA 4) KANONGA
Name (original script): na Title: na Designation: Katangan rebel leader **DOB:** 1974 **POB:** Manono Territory, Katanga Province (now Tanganyika Province) **Good Quality a.k.a.: na Low Quality a.k.a.: na Nationality: na Passport no.: na National Identification No.: na Address: na Listed on:** 1 Feb. 2018 **Other information:** Gédéon Kyungu belongs to the Balubakat ethnic group. After completing primary education in Likasi and secondary school in Manono, he obtained a degree in pedagogy. In 1999 he joined the Maï Maï movement, commanding from 2003 one of the most active groups in the province of Katanga. In 2006, he visited UN peacekeeping forces to integrate through the disarmament, demobilization and reintegration (DDR) process. He escaped from prison in 2011 and surrendered in October 2016. He is a threat to the peace, stability and security of the DRC under UNSCR 2293 paragraph 7(e).

Narrative Summary:

CDi.035 GÉDÉON KYUNGU MUTANGA WA BAFUNKWA KANONGA

Date on which the narrative summary became available on the Committee's website:
 1 February 2018

Reason for listing:

Gédéon Kyungu Mutanga Wa Bafunkwa Kanonga was listed on 1 February 2018 pursuant to criteria set out in resolution paragraph 7 (e) of resolution 2293 (2016) as reaffirmed in resolution 2360 (2017).

Additional Information:

As he was the leader of the Bakata Katanga militia (a.k.a. Kata Katanga) between 2011-2014, Gedeon Kyungu Mutanga was involved in serious human rights abuses such as killings and attacks against civilians, notably in rural zones of the Katanga province. As Commander of the armed group Bakata Katanga, which is guilty of serious human rights violations and war crimes, including attacks against civilians, in south-east DRC. Gedeon Kyungu Mutanga is therefore a threat to the peace, stability and security of DRC.

1 February 2018



**ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ**

ΠΟΛΙΤΙΚΗ ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ

ΤΜΗΜΑ ΠΟΛΥΜΕΡΩΝ ΣΧΕΣΕΩΝ ΚΑΙ ΔΙΕΘΝΩΝ ΟΡΓΑΝΙΣΜΩΝ

Αρ. Φακ: 04.02.004.001.003.007

Τηλ.: 22 651264

Τηλεομοιότυπο: 22 661881

Ηλεκτρ. Διεύθυνση: dchristodoulou@mfa.gov.cy

Συνημμένα: 6 σελίδες

12 Φεβρουαρίου 2018

→ Πίνακας Αποδεκτών (ως συνημμένο Παράρτημα Ι)

Θέμα: Περιοριστικά μέτρα ΕΕ κατά της Λιβύης

1. Αναφορικά με το πιο πάνω θέμα, και σε συνέχεια προηγούμενης αλληλογραφίας που λήγει με επιστολή μας, με Αρ. Φακ.: 24.11.002.003, ημερ. 6/2/2018, πληροφορείστε ότι στις 10 Φεβρουαρίου 2018, δημοσιεύτηκαν στην Επίσημη Εφημερίδα της ΕΕ, οι εξής νομικές πράξεις, που έχουν ως αντικείμενο την επιβολή περιοριστικών μέτρων λόγω της κατάστασης στη Λιβύη, αντίγραφα των οποίων επισυνάπτονται:

(α) Εκτελεστική απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2018/203 του Συμβουλίου της 9^{ης} Φεβρουαρίου 2018, για την εφαρμογή της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2015/1333 σχετικά με περιοριστικά μέτρα λόγω της κατάστασης στη Λιβύη.

Τέθηκε σε άμεση ισχύ, και δύναται να ανευρεθεί ηλεκτρονικά στον κάτωθι σύνδεσμο:

<http://eur-lex.europa.eu/legal-content/EL/TXT/PDF/?uri=CELEX:32018D0203&from=EN>

(β) Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2018/200 της Επιτροπής, της 9^{ης} Φεβρουαρίου 2018, για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) 2016/44 του Συμβουλίου σχετικά με περιοριστικά μέτρα λόγω της κατάστασης στη Λιβύη.

Τέθηκε σε άμεση ισχύ, και δύναται να ανευρεθεί ηλεκτρονικά στον κάτωθι σύνδεσμο:

<http://eur-lex.europa.eu/legal-content/EL/TXT/PDF/?uri=CELEX:32018R0200&from=EN>

2. Διά των εν λόγω νομικών πράξεων, ενσωματώνεται και στην έννομη τάξη της ΕΕ, απόφαση της Επιτροπής Κυρώσεων του Συμβουλίου Ασφαλείας του ΟΗΕ, ημερ. 2/2/2018, διά της οποίας, έγιναν τροποποιήσεις στην καταχώρηση του πλοίου “CAPRICORN” (IMO no. 8900878). Οι τροποποιήσεις αφορούν στο όνομα του πλοίου, το οποίο έχει πλέον μετονομαστεί σε “NADINE”, στο κράτος σημαίας, το οποίο είναι το Παλάου. Επίσης, το εν λόγω πλοίο, εντοπίστηκε στις 19/1/2018 κοντά στις ακτές του Μουσκάτ, εκτός των χωρικών υδάτων του Ομάν.

3. Υπενθυμίζεται ότι η καταχώρηση του πλοίου έχει ισχύ μέχρι τις 17/4/2018. Οι κυρώσεις αφορούν, μεταξύ άλλων, στην απαγόρευση φόρτωσης, μεταφοράς ή εκφόρτωσης αργού πετρελαίου από τη Λιβύη και πρόσβασης σε λιμένες.

4. Υπό το φως των ανωτέρω, παράκληση για ενημέρωσή σας και δέουσες ενέργειες καθόσον αφορά στους τομείς αρμοδιότητάς σας, και σχετικής ενημέρωσης του Υπουργείου Εξωτερικών, όπου αυτό κρίνεται σκόπιμο.

Δήμητρα Χριστοδούλου
Για Γενικό Διευθυντή

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι – ΠΙΝΑΚΑΣ Αποδεκτών

- Γενικό Εισαγγελέα της Δημοκρατίας
(Προϊστάμενη ΜΟΚΑΣ, Προϊστάμενη Τομέα Δικαίου ΕΕ)
- Διοικητή Κεντρικής Τράπεζας της Κύπρου
- ΓΔ Υπουργείου Οικονομικών
(Δ/ντή Τμήματος Τελωνείων, Διευθύντρια Υπηρεσίας Ελέγχου Ασφαλιστικών Εταιρειών, Δ/ντή Τμήματος Χρηματοδότησης και Επενδύσεων, Δ/ντή Τμήματος Φορολογίας)
- ΓΔ Υπουργείου Εσωτερικών
(Δ/ντή Τμήματος Κτηματολογίου και Χωρομετρίας, Δ/ντή Τμήματος Αρχείου Πληθυσμού και Μετανάστευσης)
- ΓΔ Υπουργείου Άμυνας
- ΓΔ Υπουργείου Δικαιοσύνης και Δημόσιας Τάξης
- ΓΔ Υπουργείου Μεταφορών, Επικοινωνιών και Έργων
(Δ/ντή Τμήματος Εμπορικής Ναυτιλίας, Δ/ντή Πολιτικής Αεροπορίας, Δ/ντή Τμήματος Ηλεκτρομηχανικών Υπηρεσιών, Δ/ντή Τμήματος Ηλεκτρονικών Επικοινωνιών)
- ΓΔ Υπουργείου Ενέργειας, Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού
(Εφορο Εταιρειών και Επίσημο Παραλήπτη, Διευθύντρια Υπηρεσίας Εμπορίου, Δ/ντή Υπηρεσίας Ενέργειας, Προϊστάμενο Κλάδου Αδειών Εισαγωγών / Εξαγωγών)
- ΓΔ Υπουργείου Γεωργίας, Αγροτικής Ανάπτυξης και Περιβάλλοντος
- ΓΔ Υπουργείου Εργασίας, Πρόνοιας και Κοινωνικών Ασφαλίσεων
- ΓΔ Υπουργείου Υγείας
- ΓΔ Υπουργείου Παιδείας και Πολιτισμού
- Αρχηγό Αστυνομίας (ΔΕΕ & ΔΑΣ)
- Διοικητή ΚΥΠ
- ΓΔ Αρχής Λιμένων Κύπρου
- Πρόεδρο Επιτροπής Κεφαλαιαγοράς Κύπρου
- EUROGATE CONTAINER TERMINAL LIMASSOL LTD (Αρ. Φαξ: 25 577434)
- DP WORLD LIMASSOL LTD (Αρ. Φαξ: 25 661314)

- P & O MARITIME CYPRUS LTD (Email: jim.maitland@pomaritime.com)

Κοινοποίηση (για ενημέρωση):

- Πρόεδρο Παγκύπριου Δικηγορικού Συλλόγου
- Πρόεδρο Συνδέσμου Εγκεκριμένων Λογιστών (Email: info@icpac.org.cy)
- Πρόεδρο Κυπριακού Οργανισμού Προσέλκυσης Επενδύσεων (CIPA)
- Πρόεδρο Εμπορικού και Βιομηχανικού Επιμελητηρίου
- Πρόεδρο Συνδέσμου Ασφαλιστικών Εταιρειών Κύπρου
- Γενικό Διευθυντή Ομοσπονδίας Εργοδοτών και Βιομηχάνων
- Κυπριακό Ναυτιλιακό Επιμελητήριο (Αρ. Φαξ.: 25 358642)
- Κυπριακή Ένωση Πλοιοκτητών (Αρ. Φαξ.: 25 818160)
- Σύνδεσμος Ναυτικών Πρακτόρων Κύπρου (Αρ. Φαξ.: 25 360675)
- MANY, ΥΑ Λονδίνο, Πρέσβη Ομάν
- Διευθυντή Δ΄

ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΗ ΑΠΟΦΑΣΗ (ΚΕΠΠΑ) 2018/203 ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ**της 9ης Φεβρουαρίου 2018****για την εφαρμογή της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2015/1333 σχετικά με περιοριστικά μέτρα λόγω της κατάστασης στη Λιβύη**

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, και ιδίως το άρθρο 31 παράγραφος 2,

Έχοντας υπόψη την απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2015/1333 του Συμβουλίου, της 31ης Ιουλίου 2015, σχετικά με περιοριστικά μέτρα λόγω της κατάστασης στη Λιβύη και την κατάργηση της απόφασης 2011/137/ΚΕΠΠΑ ⁽¹⁾, και συγκεκριμένα το άρθρο 12 παράγραφος 1,

Έχοντας υπόψη την πρόταση της Υπατης Εκπροσώπου της Ένωσης για θέματα εξωτερικής πολιτικής και πολιτικής ασφαλείας,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Στις 31 Ιουλίου 2015 το Συμβούλιο εξέδωσε την απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2015/1333.
- (2) Στις 2 Φεβρουαρίου 2018 η Επιτροπή του Συμβουλίου Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών, η οποία συγκροτήθηκε δυνάμει της απόφασης 1970 (2011) του Συμβουλίου Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών, τροποποίησε την καταχώριση ενός σκάφους που υπόκειται σε περιοριστικά μέτρα.
- (3) Το παράρτημα V της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2015/1333 θα πρέπει συνεπώς να τροποποιηθεί αναλόγως,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

Το παράρτημα V της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2015/1333 τροποποιείται σύμφωνα με το παράρτημα της παρούσας απόφασης.

Άρθρο 2

Η παρούσα απόφαση αρχίζει να ισχύει την ημερομηνία της δημοσίευσής της στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Βρυξέλλες, 9 Φεβρουαρίου 2018.

Για το Συμβούλιο

Η Πρόεδρος

E. ZAHARIEVA

⁽¹⁾ EE L 206 της 1.8.2015, σ. 34.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Στο τμήμα Β (Οντότητες) του παραρτήματος V της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2015/1333 του Συμβουλίου, η καταχώριση 1 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«1. **Όνομα:** NADINE

άλλως: α.α. Γνωστό άλλοτε και ως: α.α. **Διεύθυνση:** άγνωστη **Ημερομηνία καταχώρισης:** 21 Ιουλίου 2017 (τροποποιήθηκε στις 20 Οκτωβρίου 2017, στις 27 Νοεμβρίου 2017, στις 18 Ιανουαρίου 2018 και στις 2 Φεβρουαρίου 2018)

Συμπληρωματικές πληροφορίες

IMO: 8900878. Καταχωρίστηκε στον κατάλογο δυνάμει της παραγράφου 10 στοιχείο α) και στοιχείο β) της απόφασης 2146 (2014), όπως παρατάθηκε και τροποποιήθηκε με την παράγραφο 2 της απόφασης 2362 (2017) (απαγόρευση φόρτωσης, μεταφοράς ή εκφόρτωσης, απαγόρευση ελλιμενισμού). Σύμφωνα με την παράγραφο 11 της απόφασης 2146, ο χαρακτηρισμός αυτός ανανεώθηκε από την επιτροπή στις 18 Ιανουαρίου 2018 και ισχύει έως τις 17 Απριλίου 2018, εκτός εάν αρθεί νωρίτερα από την επιτροπή σύμφωνα με την παράγραφο 12 της απόφασης 2146. Κράτος σημαίας: Palau. Τη 19η Ιανουαρίου 2018 το σκάφος βρισκόταν κοντά στην ακτή του MUSCAT, OMAN, εκτός των χωρικών του υδάτων.»

ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΟΣ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) 2018/200 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ
της 9ης Φεβρουαρίου 2018
για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) 2016/44 του Συμβουλίου σχετικά με περιοριστικά μέτρα
λόγω της κατάστασης στη Λιβύη

Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη την απόφαση 2015/1333/ΚΕΠΠΑ του Συμβουλίου, της 31ης Ιουλίου 2015, σχετικά με περιοριστικά μέτρα λόγω της κατάστασης στη Λιβύη και την κατάργηση της απόφασης 2011/137/ΚΕΠΠΑ ⁽¹⁾,

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ) 2016/44 του Συμβουλίου, της 18ης Ιανουαρίου 2016, σχετικά με περιοριστικά μέτρα λόγω της κατάστασης στη Λιβύη και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 204/2011 ⁽²⁾, και ιδίως το άρθρο 20 στοιχείο β),

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Το παράρτημα V του κανονισμού (ΕΕ) 2016/44 περιλαμβάνει σκάφη που έχουν κατονομαστεί από την Επιτροπή Κυρώσεων των Ηνωμένων Εθνών, σύμφωνα με την παράγραφο 11 της απόφασης του Συμβουλίου Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών (ΣΑΗΕ) 2146 (2014). Τα εν λόγω σκάφη υπόκεινται σε ορισμένες απαγορεύσεις δυνάμει του κανονισμού (ΕΕ) 2016/44, μεταξύ των οποίων η απαγόρευση φόρτωσης, μεταφοράς ή εκφόρτωσης αργού πετρελαίου από τη Λιβύη και πρόσβασης σε λιμένες στο έδαφος της Ένωσης.
- (2) Στις 2 Φεβρουαρίου 2018, η επιτροπή του Συμβουλίου Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών τροποποίησε την καταχώριση του σκάφους CAPRICORN που υπόκειται σε περιοριστικά μέτρα. Ως εκ τούτου, το παράρτημα V του κανονισμού (ΕΕ) 2016/44 θα πρέπει να τροποποιηθεί αναλόγως.
- (3) Ο παρών κανονισμός θα πρέπει να τεθεί αμέσως σε ισχύ, προκειμένου να διασφαλιστεί η αποτελεσματικότητα των μέτρων που προβλέπονται σε αυτόν,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Το παράρτημα V του κανονισμού (ΕΕ) 2016/44 του Συμβουλίου τροποποιείται σύμφωνα με το παράρτημα του παρόντος κανονισμού.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την ημέρα της δημοσίευσής του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 9 Φεβρουαρίου 2018.

Για την Επιτροπή,
εξ ονόματος του Προέδρου,
Προϊστάμενος της Υπηρεσίας Μέσων Εξωτερικής Πολιτικής

⁽¹⁾ ΕΕ L 206 της 1.8.2015, σ. 34.

⁽²⁾ ΕΕ L 12 της 19.1.2016, σ. 1.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Το παράρτημα V του κανονισμού (ΕΕ) 2016/44 του Συμβουλίου τροποποιείται ως εξής:

Η καταχώριση:

«1. **Ονομασία:** CAPRICORN

Καταχωρίστηκε στον κατάλογο δυνάμει της παραγράφου 10 στοιχεία α) και β) της απόφασης 2146 (2014), όπως παρατάθηκε και τροποποιήθηκε με την παράγραφο 2 της απόφασης 2362 (2017) (απαγόρευση φόρτωσης, μεταφοράς ή εκφόρτωσης· απαγόρευση εισόδου σε λιμένες). Σύμφωνα με την παράγραφο 11 της απόφασης 2146, η παρούσα καταχώριση ανανεώθηκε από την επιτροπή στις 18 Ιανουαρίου 2018 και ισχύει έως τις 17 Απριλίου 2018, εκτός εάν καταγγελλεί νωρίτερα από την επιτροπή σύμφωνα με την παράγραφο 12 της απόφασης 2146. Κράτος σημαίας: άγνωστο.

Συμπληρωματικές πληροφορίες

Καταχωρίστηκε στον κατάλογο στις 21 Ιουλίου 2017. Αριθμός ΔΝΟ: 8900878. Στις 21 Σεπτεμβρίου 2017 το σκάφος βρισκόταν σε διεθνή ύδατα στα ανοικτά των Ηνωμένων Αραβικών Εμιράτων.»

αντικαθίσταται από τα εξής:

«1. **Ονομασία:** NADINE

Καταχωρίστηκε στον κατάλογο δυνάμει της παραγράφου 10 στοιχεία α) και β) της απόφασης 2146 (2014), όπως παρατάθηκε και τροποποιήθηκε με την παράγραφο 2 της απόφασης 2362 (2017) (απαγόρευση φόρτωσης, μεταφοράς ή εκφόρτωσης· απαγόρευση εισόδου σε λιμένες). Σύμφωνα με την παράγραφο 11 της απόφασης 2146, η παρούσα καταχώριση ανανεώθηκε από την επιτροπή στις 18 Ιανουαρίου 2018 και ισχύει έως τις 17 Απριλίου 2018, εκτός εάν αρθεί νωρίτερα από την επιτροπή σύμφωνα με την παράγραφο 12 της απόφασης 2146. Κράτος σημαίας: Παλάου.

Συμπληρωματικές πληροφορίες

Καταχωρίστηκε στον κατάλογο στις 21 Ιουλίου 2017. Αριθμός ΔΝΟ: 8900878. Στις 19 Ιανουαρίου 2018 το σκάφος βρισκόταν κοντά στις ακτές του Μουσκάτ του Ομάν, εκτός των χωρικών υδάτων.»



**ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ**

ΠΟΛΙΤΙΚΗ ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ

ΤΜΗΜΑ ΠΟΛΥΜΕΡΩΝ ΣΧΕΣΕΩΝ ΚΑΙ ΔΙΕΘΝΩΝ ΟΡΓΑΝΙΣΜΩΝ

Αρ. Φακ: 04.02.004.001.003.001

Τηλ.: 22 651264

Τηλεομοιότυπο: 22 661881

Ηλεκτρ. Διεύθυνση: dchristodoulou@mfa.gov.cy

Συνημμένα: 11 σελίδες

12 Φεβρουαρίου 2018

→ Πίνακας Αποδεκτών (ως συνημμένο Παράρτημα Ι)

Θέμα: Περιοριστικά μέτρα ΕΕ κατά της Λαϊκής Δημοκρατίας του Κονγκό (DRC)

1. Αναφορικά με το πιο πάνω θέμα, και σε συνέχεια προηγούμενης αλληλογραφίας που λήγει με επιστολή μας, με Αρ. Φακ.: 24.11.002.003, ημερ. 6/2/2018, πληροφορείστε ότι στις 10 Φεβρουαρίου 2018, δημοσιεύτηκαν στην Επίσημη Εφημερίδα της ΕΕ, οι εξής νομικές πράξεις, που έχουν ως αντικείμενο την επιβολή περιοριστικών μέτρων κατά της Λαϊκής Δημοκρατίας του Κονγκό (DRC), αντίγραφα των οποίων επισυνάπτονται:

(α) Εκτελεστική απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2018/202 του Συμβουλίου της 9^{ης} Φεβρουαρίου 2018, για την εφαρμογή της απόφασης 2010/788/ΚΕΠΠΑ για την επιβολή περιοριστικών μέτρων κατά της Λαϊκής Δημοκρατίας του Κονγκό (DRC).

Τέθηκε σε ισχύ στις 10/2/2018, και δύναται να ανευρεθεί ηλεκτρονικά στον κάτωθι σύνδεσμο:

<http://eur-lex.europa.eu/legal-content/EL/TXT/PDF/?uri=CELEX:32018D0202&from=EN>

(β) Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2018/2197 του Συμβουλίου της 9^{ης} Φεβρουαρίου 2018, για την εφαρμογή του άρθρου 9 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1183/2005 για την επιβολή συγκεκριμένων περιοριστικών μέτρων κατά των προσώπων που παραβιάζουν το εμπάργκο όπλων έναντι της Λαϊκής Δημοκρατίας του Κονγκό.

Τέθηκε σε ισχύ στις 10/2/2018, και δύναται να ανευρεθεί ηλεκτρονικά στον κάτωθι σύνδεσμο:

<http://eur-lex.europa.eu/legal-content/EL/TXT/PDF/?uri=CELEX:32018R0197&from=EN>

2. Διά των εν λόγω νομικών πράξεων, ενσωματώνεται και στην έννομη τάξη της ΕΕ, απόφαση της Επιτροπής Κυρώσεων του Συμβουλίου Ασφαλείας του ΟΗΕ, ημερ. 1/2/2018, διά της οποίας, προστέθηκαν τέσσερα πρόσωπα στο σχετικό κατάλογο κυρώσεων. Σημειώνεται ότι δύο εκ των τεσσάρων προσώπων (Gédéon Kyungu Mutanga και Muhindo Akili Mundos) συμπεριλαμβάνονταν ήδη στον κατάλογο αυτόνομων περιοριστικών μέτρων της ΕΕ.

3. Το εν λόγω καθεστώς κυρώσεων αφορά στην επιβολή ταξιδιωτικών περιορισμών και δέσμευσης κεφαλαίων και οικονομικών πόρων.

4. Υπό το φως των ανωτέρω, παράκληση για ενημέρωσή σας και δέουσες ενέργειες καθόσον αφορά στους τομείς αρμοδιότητάς σας, και σχετικής ενημέρωσης του Υπουργείου Εξωτερικών, όπου αυτό κρίνεται σκόπιμο.

Δήμητρα Χριστοδούλου
Για Γενικό Διευθυντή

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι – ΠΙΝΑΚΑΣ Αποδεκτών

- Γενικό Εισαγγελέα της Δημοκρατίας
(Προϊστάμενη ΜΟΚΑΣ, Προϊστάμενη Τομέα Δικαίου ΕΕ)
- Διοικητή Κεντρικής Τράπεζας της Κύπρου
- ΓΔ Υπουργείου Οικονομικών
(Δ/ντή Τμήματος Τελωνείων, Διευθύντρια Υπηρεσίας Ελέγχου Ασφαλιστικών Εταιρειών, Δ/ντή Τμήματος Χρηματοδότησης και Επενδύσεων, Δ/ντή Τμήματος Φορολογίας)
- ΓΔ Υπουργείου Εσωτερικών
(Δ/ντή Τμήματος Κτηματολογίου και Χωρομετρίας, Δ/ντή Τμήματος Αρχείου Πληθυσμού και Μετανάστευσης)
- ΓΔ Υπουργείου Άμυνας
- ΓΔ Υπουργείου Δικαιοσύνης και Δημόσιας Τάξης
- ΓΔ Υπουργείου Μεταφορών, Επικοινωνιών και Έργων
(Δ/ντή Τμήματος Εμπορικής Ναυτιλίας, Δ/ντή Πολιτικής Αεροπορίας, Δ/ντή Τμήματος Ηλεκτρομηχανικών Υπηρεσιών, Δ/ντή Τμήματος Ηλεκτρονικών Επικοινωνιών)
- ΓΔ Υπουργείου Ενέργειας, Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού
(Εφορο Εταιρειών και Επίσημο Παραλήπτη, Διευθύντρια Υπηρεσίας Εμπορίου, Δ/ντή Υπηρεσίας Ενέργειας, Προϊστάμενο Κλάδου Αδειών Εισαγωγών / Εξαγωγών)
- ΓΔ Υπουργείου Γεωργίας, Αγροτικής Ανάπτυξης και Περιβάλλοντος
- ΓΔ Υπουργείου Εργασίας, Πρόνοιας και Κοινωνικών Ασφαλίσεων
- ΓΔ Υπουργείου Υγείας
- ΓΔ Υπουργείου Παιδείας και Πολιτισμού
- Αρχηγό Αστυνομίας (ΔΕΕ & ΔΑΣ)
- Διοικητή ΚΥΠ
- ΓΔ Αρχής Λιμένων Κύπρου
- Πρόεδρο Επιτροπής Κεφαλαιαγοράς Κύπρου
- EUROGATE CONTAINER TERMINAL LIMASSOL LTD (Αρ. Φαξ: 25 577434)
- DP WORLD LIMASSOL LTD (Αρ. Φαξ: 25 661314)

- P & O MARITIME CYPRUS LTD (Email: jim.maitland@pomaritime.com)

Κοινοποίηση (για ενημέρωση):

- Πρόεδρο Παγκύπριου Δικηγορικού Συλλόγου

- Πρόεδρο Συνδέσμου Εγκεκριμένων Λογιστών (Email: info@icpac.org.cy)

- Πρόεδρο Κυπριακού Οργανισμού Προσέλκυσης Επενδύσεων (CIPA)

- Πρόεδρο Εμπορικού και Βιομηχανικού Επιμελητηρίου

- Πρόεδρο Συνδέσμου Ασφαλιστικών Εταιρειών Κύπρου

- Γενικό Διευθυντή Ομοσπονδίας Εργοδοτών και Βιομηχάνων

- Κυπριακό Ναυτιλιακό Επιμελητήριο (Αρ. Φαξ.: 25 358642)

- Κυπριακή Ένωση Πλοιοκτητών (Αρ. Φαξ.: 25 818160)

- Σύνδεσμος Ναυτικών Πρακτόρων Κύπρου (Αρ. Φαξ.: 25 360675)

-MANY, Πρέσβη Ουάσιγκτον (μήνυμά μας με Αρ. Φακ.: 24.11.002.003, 04.02.004.001.003.001, ημερ. 17/1/2018 είναι σχετικό)

- Διευθυντή ΣΤ, Προϊστάμενο Γ5

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΙ

ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΟΣ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) 2018/197 ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 9ης Φεβρουαρίου 2018

για την εφαρμογή του άρθρου 9 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1183/2005 για την επιβολή συγκεκριμένων περιοριστικών μέτρων κατά των προσώπων που παραβιάζουν το εμπάργκο όπλων έναντι της Λαϊκής Δημοκρατίας του Κονγκό

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1183/2005 του Συμβουλίου, της 18ης Ιουλίου 2005, για την επιβολή συγκεκριμένων περιοριστικών μέτρων κατά των προσώπων που παραβιάζουν το εμπάργκο όπλων έναντι της Λαϊκής Δημοκρατίας του Κονγκό⁽¹⁾, και ιδιαίτερα το άρθρο 9,

Έχοντας υπόψη την πρόταση της Υπατης Εκπροσώπου της Ένωσης για θέματα εξωτερικής πολιτικής και πολιτικής ασφαλείας,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Στις 18 Ιουλίου 2005 το Συμβούλιο εξέδωσε τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1183/2005.
- (2) Την 1η Φεβρουαρίου 2018 η Επιτροπή του Συμβουλίου Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών η οποία συγκροτήθηκε δυνάμει της απόφασης 1533 (2004) του Συμβουλίου Ασφαλείας των ΗΕ, προσέθεσε τέσσερα πρόσωπα στον κατάλογο των προσώπων και οντοτήτων που υπόκεινται σε περιοριστικά μέτρα. Τα εν λόγω πρόσωπα, επομένως, θα πρέπει να προστεθούν στο παράρτημα Ι του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1183/2005. Εφόσον δύο από τα εν λόγω πρόσωπα έχουν ήδη καταχωριστεί στο παράρτημα Ια του εν λόγω κανονισμού, θα πρέπει να διαγραφούν από το παράρτημα Ια του εν λόγω κανονισμού, ώστε να καταχωριστούν τώρα στο παράρτημα Ι του εν λόγω κανονισμού.
- (3) Τα παραρτήματα Ι και Ια του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1183/2005 θα πρέπει, συνεπώς, να τροποποιηθούν αναλόγως,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Το παράρτημα Ι του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1183/2005 τροποποιείται σύμφωνα με το παράρτημα Ι του παρόντος κανονισμού.

Άρθρο 2

Το παράρτημα Ια του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1183/2005 τροποποιείται σύμφωνα με το παράρτημα ΙΙ του παρόντος κανονισμού.

Άρθρο 3

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την ημέρα δημοσίευσής του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

⁽¹⁾ ΕΕ L 193 της 23.7.2005, σ. 1.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε όλα τα κράτη μέλη.

Βρυξέλλες, 9 Φεβρουαρίου 2018.

Για το Συμβούλιο

Η Πρόεδρος

E. ZAHARIEVA

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ I

Τα κάτωθι πρόσωπα προστίθενται στον κατάλογο του παραρτήματος I μέρος (α) του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1183/2005:

«32. Muhindo Akili Mundos (γνωστός και ως: α) Charles Muhindo Akili Mundos, β) Akili Muhindo, γ) Muhindo Mundos)

Χαρακτηρισμός: α) Ένοπλες δυνάμεις της ΛΔΚ (FARDC), Διοικητής της 31ης Ταξιαρχίας· β) Ταξίαρχος των FARDC

Ημερομηνία γέννησης: 10 Νοεμβρίου 1972.

Τόπος γέννησης: Λαϊκή Δημοκρατία του Κονγκό

Ιθαγένεια: Λαϊκής Δημοκρατίας του Κονγκό

Ημερομηνία καταχώρισης στον κατάλογο του ΟΗΕ: 1η Φεβρουαρίου 2018

Λοιπές πληροφορίες: Ο Muhindo Akili Mundos είναι στρατηγός των FARDC, Διοικητής της 31ης Ταξιαρχίας. Διορίστηκε διοικητής του επιχειρησιακού τομέα των FARDC στις περιοχές Beni και Lubero, συμπεριλαμβανομένης της επιχείρησης Sukola I κατά των Ενωμένων Δημοκρατικών Δυνάμεων (ADF) τον Σεπτέμβριο του 2014. Παρέμεινε στη θέση αυτή έως τον Ιούνιο του 2015. Αποτελεί επίσης απειλή για την ειρήνη, τη σταθερότητα και την ασφάλεια της ΛΔΚ δυνάμει της απόφασης 2293 παράγραφος 7 στοιχείο ε) του ΣΑΗΕ.

Πρόσθετες πληροφορίες από τη συνοπτική έκθεση των λόγων καταχώρισης στον κατάλογο που παρέσχε η Επιτροπή Κυρώσεων:

Λόγος εγγραφής στον κατάλογο:

Ο Muhindo Akili Mundos καταχωρίστηκε την 1η Φεβρουαρίου 2018 σύμφωνα με τα κριτήρια που καθορίζονται στην απόφαση της παραγράφου 7 στοιχείο ε) της απόφασης 2293 (2016), όπως επιβεβαιώνεται στην απόφαση 2360 (2017).

Πρόσθετες πληροφορίες:

Ο Muhindo Akili Mundos διητέλεσε Διοικητής του στρατού του Κονγκό, υπεύθυνος για στρατιωτικές επιχειρήσεις κατά των ADF κατά τη διάρκεια της επιχείρησης “Sukola I” από τον Αύγουστο του 2014 έως τον Ιούνιο του 2015. Η μονάδα των FARDC υπό τη διοίκηση του Mundos δεν παρενέβη για να εμποδίσει τις παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων από τις ADF, συμπεριλαμβανομένων και επιθέσεων έναντι αμάχων. Ο Mundos στρατολόγησε και εξόπλισε πρώην μαχητές από τοπικές ένοπλες ομάδες για να συμμετάσχουν σε εξωδικαστικές δολοφονίες και σφαγές των ADF.

Ενώ υπήρξε διοικητής της επιχείρησης Sukola I των FARDC, ο Mundos διοικούσε επίσης και παρέσχε στήριξη σε μια ομάδα της ADF, γνωστή ως υποομάδα ADF-Mwalika. Υπό τη διοίκηση του Mundos, η ADF-Mwalika προέβη σε επιθέσεις κατά του άμαχου πληθυσμού. Οι μαχητές των FARDC υπό τον Mundos παρέσχον πρόσθετη στήριξη στην ADF-Mwalika κατά τη διάρκεια αυτών των επιχειρήσεων.

33. Guidon Shimiray Mwissa

Ημερομηνία γέννησης: 13 Μαρτίου 1980

Τόπος γέννησης: Kigoma, Walikalele, Λαϊκή Δημοκρατία του Κονγκό

Ημερομηνία καταχώρισης στον κατάλογο του ΟΗΕ: 1η Φεβρουαρίου 2018

Λοιπές πληροφορίες: Απόφοιτος δευτεροβάθμιας εκπαίδευσης “humanités sociales” στο Mprofi, κατετάγη στην ένοπλη ομάδα υπό τον She Kasikila στην ηλικία των 16 ετών· ενσωματώθηκε στις FARDC με τον Kasikila, ως τάγμα, S3· τραυματίστηκε το 2007 και εν συνεχεία ενσωματώθηκε στην ομάδα Mai Mai Simba υπό τον τότε διοικητή “Mando”. συμμετείχε στη δημιουργία της NDC το 2008, και διορίστηκε αναπληρωτής διοικητής, υπεύθυνος της ταξιαρχίας Aigle Lemabé. Αποτελεί επίσης απειλή για την ειρήνη, τη σταθερότητα και την ασφάλεια της ΛΔΚ δυνάμει της απόφασης 2293 παράγραφος 7 στοιχείο ζ) του ΣΑΗΕ.

Πρόσθετες πληροφορίες από τη συνοπτική έκθεση των λόγων καταχώρισης στον κατάλογο που παρέσχε η Επιτροπή Κυρώσεων:

Λόγος εγγραφής στον κατάλογο:

Ο Guidon Shimiray Mwissa καταχωρίστηκε την 1η Φεβρουαρίου 2018 σύμφωνα με τα κριτήρια που καθορίζονται στην απόφαση της παραγράφου 7 στοιχείο ζ) της απόφασης 2293 (2016), όπως επιβεβαιώνεται στην απόφαση 2360 (2017).

Πρόσθετες πληροφορίες:

Ο “στρατηγός” Guidon Shimiray Nduma Mwiswa αποχώρησε από την “Nduma defense du Congo” (NDC) και δημιούργησε τη δική του ομάδα, NDC-R το 2014.

Η NDC-R, υπό τον Guidon Shimiray Mwiswa, χρησιμοποιεί παιδιά στρατιώτες, τα οποία ανέπτυξε σε ένοπλες συγκρούσεις. Η NDC-R κατηγορήθηκε, επίσης, για παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στις ανατολικές επαρχίες, καθώς και για καταχρηστική επιβολή φόρων σε περιοχές εξόρυξης χρυσού και στη χρησιμοποίηση των σχετικών εσόδων για την αγορά όπλων κατά παράβαση του εμπάργκο όπλων κατά της ΛΔΚ.

34. Lucien Nzambamwita (γνωστός και ως: André Kalume)

Ημερομηνία γέννησης: 1966

Τόπος γέννησης: Cellule Nyagitabire, Τομέας Ruwuna, Κοινότητα Kinyami, επαρχία Byumba, Ρουάντα

Ιθαγένεια: Ρουάντας

Ημερομηνία καταχώρισης στον κατάλογο του ΟΗΕ: 1η Φεβρουαρίου 2018

Λοιπές πληροφορίες: Αποτελεί απειλή για την ειρήνη, τη σταθερότητα και την ασφάλεια της ΛΔΚ δυνάμει της απόφασης 2293 παράγραφος 7 στοιχείο ι) του ΣΑΗΕ.

Πρόσθετες πληροφορίες από τη συνοπτική έκθεση των λόγων καταχώρισης στον κατάλογο που παρέσχε η Επιτροπή Κυρώσεων:

Λόγος εγγραφής στον κατάλογο:

Ο Lucien Nzambamwita καταχωρίστηκε την 1η Φεβρουαρίου 2018 σύμφωνα με τα κριτήρια που καθορίζονται στην απόφαση της παραγράφου 7 στοιχείο ι) της απόφασης 2293 (2016), όπως επιβεβαιώνεται στην απόφαση 2360 (2017).

Πρόσθετες πληροφορίες:

Ο Lucien Nzambamwita (άλλως André Kalume) είναι στρατιωτικός ηγέτης της ομάδας “Force Democratique de Liberation du Rwanda” (FDLR) που δραστηριοποιείται στη ΛΔΚ, η οποία υπονομεύει την ειρήνη, την ασφάλεια και τη σταθερότητα της ΛΔΚ και ευθύνεται για παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, συμπεριλαμβανομένων και δολοφονιών αμάχων. Στην FDLR επιβλήθηκαν κυρώσεις από την Επιτροπή δυνάμει της απόφασης 1533 στις 31 Δεκεμβρίου 2012.

35. Gédéon Kyungu Mutanga Wa Bafunkwa Kanonga

Χαρακτηρισμός: Αρχηγός των ανταρτών της Κατάνγκα

Ημερομηνία γέννησης: 1974

Τόπος γέννησης: Επικράτεια Manono, Επαρχία της Katanga (νυν επαρχία Ταγκανίκα)

Ημερομηνία καταχώρισης στον κατάλογο του ΟΗΕ: 1η Φεβρουαρίου 2018

Λοιπές πληροφορίες: Ο Gédéon Kyungu ανήκει στην εθνοτική ομάδα Balubakat. Μετά την ολοκλήρωση της πρωτοβάθμιας εκπαίδευσής του στο Likasi και της δευτεροβάθμιας στο Manono, έλαβε πτυχίο στην παιδαγωγική. Το 1999 κατέταξε στο κίνημα Mai Mai, και ανέλαβε από το 2003 διοικητής μιας από τις πιο δραστήριες ομάδες στην επαρχία Κατάνγκα. Το 2006, επισκέφτηκε της ειρηνευτικές δυνάμεις του ΟΗΕ προκειμένου να ενταχθεί στη διαδικασία αφοπλισμού, αποστράτευσης και επανένταξης (DDR). Δραπέτευσε από τη φυλακή το 2011 και παραδόθηκε τον Οκτώβριο του 2016. Αποτελεί απειλή για την ειρήνη, τη σταθερότητα και την ασφάλεια της ΛΔΚ δυνάμει της απόφασης 2293 παράγραφος 7 στοιχείο ε) του ΣΑΗΕ.

Πρόσθετες πληροφορίες από τη συνοπτική έκθεση των λόγων καταχώρισης στον κατάλογο που παρέσχε η Επιτροπή Κυρώσεων:

Λόγος εγγραφής στον κατάλογο:

Ο Gédéon Kyungu Mutanga Wa Bafunkwa Kanonga καταχωρίστηκε την 1η Φεβρουαρίου 2018 σύμφωνα με τα κριτήρια που καθορίζονται στην απόφαση της παραγράφου 7 στοιχείο ε) της απόφασης 2293 (2016), όπως επιβεβαιώνεται στην απόφαση 2360 (2017).

Πρόσθετες πληροφορίες:

Ως ηγέτης της παραστρατιωτικής ομάδας Bakata Katanga (άλλως, Kata Katanga) μεταξύ 2011-2014, ο Gédéon Kyungu Mutanga ενεπλάκη σε σοβαρές παραβιάσεις ανθρωπίνων δικαιωμάτων, όπως δολοφονίες και επιθέσεις εις βάρος αμάχων, ιδίως σε αγροτικές περιοχές της περιοχής Κατάνγκα. Ως διοικητής της ένοπλης ομάδας Bakata Katanga, που είναι υπεύθυνη για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και εγκλήματα πολέμου, συμπεριλαμβανομένων επιθέσεων κατά αμάχων στη νοτιοανατολική ΛΔΚ, ο Gédéon Kyungu Mutanga αποτελεί ως εκ τούτου απειλή για την ειρήνη, τη σταθερότητα και την ασφάλεια της ΛΔΚ.»

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II

Οι καταχωρίσεις για τα πρόσωπα που αναφέρονται κατωτέρω διαγράφονται στο παράρτημα Ια μέρος Α του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1183/2005:

- «9. Gédéon Kyungu Mutanga,
 - 13. Muhindo Akili Mundos».
-

ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΗ ΑΠΟΦΑΣΗ (ΚΕΠΠΑ) 2018/202 ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 9ης Φεβρουαρίου 2018

για την εφαρμογή της απόφασης 2010/788/ΚΕΠΠΑ για την επιβολή περιοριστικών μέτρων κατά της Λαϊκής Δημοκρατίας του Κονγκό

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για την Ευρωπαϊκή Ένωση, και ιδίως το άρθρο 31 παράγραφος 2,

Έχοντας υπόψη την απόφαση 2010/788/ΚΕΠΠΑ του Συμβουλίου, της 20ής Δεκεμβρίου 2010, για την επιβολή περιοριστικών μέτρων κατά της Λαϊκής Δημοκρατίας του Κονγκό και για την κατάργηση της κοινής θέσης 2008/369/ΚΕΠΠΑ ⁽¹⁾, και ιδίως το άρθρο 6,

Έχοντας υπόψη την πρόταση της Υπατης Εκπροσώπου της Ένωσης για θέματα εξωτερικής πολιτικής και πολιτικής ασφαλείας,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Στις 20 Δεκεμβρίου 2010 το Συμβούλιο εξέδωσε την απόφαση 2010/788/ΚΕΠΠΑ.
- (2) την 1η Φεβρουαρίου 2018 η Επιτροπή του Συμβουλίου Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών, η οποία συγκροτήθηκε δυνάμει της απόφασης 1533 (2004) του Συμβουλίου Ασφαλείας των ΗΕ, προσέθεσε τέσσερα πρόσωπα στον κατάλογο των προσώπων και οντοτήτων που υπόκεινται σε περιοριστικά μέτρα. Τα εν λόγω πρόσωπα, επομένως, θα πρέπει να προστεθούν στο παράρτημα Ι της απόφασης 2010/788/ΚΕΠΠΑ. Εφόσον δύο από τα εν λόγω πρόσωπα έχουν ήδη καταχωριστεί στο παράρτημα ΙΙ της εν λόγω απόφασης, θα πρέπει να διαγραφούν από το παράρτημα ΙΙ της εν λόγω απόφασης, ώστε να καταχωριστούν τώρα στο παράρτημα Ι της εν λόγω απόφασης.
- (3) Τα παραρτήματα Ι και ΙΙ της απόφασης 2010/788/ΚΕΠΠΑ θα πρέπει, συνεπώς, να τροποποιηθούν αναλόγως,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

Το παράρτημα Ι της απόφασης 2010/788/ΚΕΠΠΑ τροποποιείται σύμφωνα με το παράρτημα Ι της παρούσας απόφασης.

Άρθρο 2

Το παράρτημα ΙΙ της απόφασης 2010/788/ΚΕΠΠΑ τροποποιείται σύμφωνα με το παράρτημα ΙΙ της παρούσας απόφασης.

*Άρθρο 3*Η παρούσα απόφαση αρχίζει να ισχύει την ημερομηνία της δημοσίευσής της στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Βρυξέλλες, 9 Φεβρουαρίου 2018.

Για το Συμβούλιο

Η Πρόεδρος

E. ZAHARIEVA

⁽¹⁾ EE L 336 της 21.12.2010, σ. 30.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ I

Τα κάτωθι πρόσωπα προστίθενται στον κατάλογο του παραρτήματος I μέρος α) της απόφασης 2010/788/ΚΕΠΠΑ:

«32. Muhindo Akili Mundos [γνωστός και ως: α) Charles Muhindo Akili Mundos, β) Akili Muhindo, γ) Muhindo Mundos]

Χαρακτηρισμός: α) Ένοπλες δυνάμεις της ΛΔΚ (FARDC), Διοικητής της 31ης Ταξιαρχίας· β) Ταξίαρχος των FARDC

Ημερομηνία γέννησης: 10 Νοεμβρίου 1972.

Τόπος γέννησης: Λαϊκή Δημοκρατία του Κονγκό

Ιθαγένεια: Λαϊκής Δημοκρατίας του Κονγκό

Ημερομηνία καταχώρισης στον κατάλογο του ΟΗΕ: 1η Φεβρουαρίου 2018

Λοιπές πληροφορίες: Ο Muhindo Akili Mundos είναι στρατηγός των FARDC, Διοικητής της 31ης Ταξιαρχίας. Διορίστηκε διοικητής του επιχειρησιακού τομέα των FARDC στις περιοχές Beni και Lubero, συμπεριλαμβανομένης της επιχείρησης Sukola I κατά των Ενωμένων Δημοκρατικών Δυνάμεων (ADF) τον Σεπτέμβριο του 2014. Παρέμεινε στη θέση αυτή έως τον Ιούνιο του 2015. Αποτελεί επίσης απειλή για την ειρήνη, τη σταθερότητα και την ασφάλεια της ΛΔΚ δυνάμει της απόφασης 2293 παράγραφος 7 στοιχείο ε) του ΣΑΗΕ.

Πρόσθετες πληροφορίες από τη συνοπτική έκθεση των λόγων καταχώρισης στον κατάλογο που παρέσχε η Επιτροπή Κυρώσεων:

Λόγος εγγραφής στον κατάλογο:

Ο Muhindo Akili Mundos καταχωρίστηκε την 1η Φεβρουαρίου 2018 σύμφωνα με τα κριτήρια που καθορίζονται στην απόφαση της παραγράφου 7 στοιχείο ε) της απόφασης 2293 (2016), όπως επιβεβαιώνεται στην απόφαση 2360 (2017).

Πρόσθετες πληροφορίες:

Ο Muhindo Akili Mundos διητέλεσε Διοικητής του στρατού του Κονγκό, υπεύθυνος για στρατιωτικές επιχειρήσεις κατά των ADF κατά τη διάρκεια της επιχείρησης “Sukola I” από τον Αύγουστο του 2014 έως τον Ιούνιο του 2015. Η μονάδα των FARDC υπό τη διοίκηση του Mundos δεν παρενέβη για να εμποδίσει τις παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων από τις ADF, συμπεριλαμβανομένων και επιθέσεων έναντι αμάχων. Ο Mundos στρατολόγησε και εξόπλισε πρώην μαχητές από τοπικές ένοπλες ομάδες για να συμμετάσχουν σε εξωδικαστικές δολοφονίες και σφαγές των ADF.

Ενώ υπήρξε διοικητής της επιχείρησης Sukola I των FARDC, ο Mundos διοικούσε επίσης και παρέσχε στήριξη σε μια ομάδα της ADF, γνωστή ως υποομάδα ADF-Mwalika. Υπό τη διοίκηση του Mundos, η ADF-Mwalika προέβη σε επιθέσεις κατά του άμαχου πληθυσμού. Οι μαχητές των FARDC υπό τον Mundos παρέσχον πρόσθετη στήριξη στην ADF-Mwalika κατά τη διάρκεια αυτών των επιχειρήσεων.

33. Guidon Shimiray Mwissa

Ημερομηνία γέννησης: 13 Μαρτίου 1980

Τόπος γέννησης: Kigoma, Walikalele, Λαϊκή Δημοκρατία του Κονγκό

Ημερομηνία καταχώρισης στον κατάλογο του ΟΗΕ: 1η Φεβρουαρίου 2018

Λοιπές πληροφορίες: Απόφοιτος δευτεροβάθμιας εκπαίδευσης “humanités sociales” στο Mprofi, κατετάγη στην ένοπλη ομάδα υπό τον She Kasikila στην ηλικία των 16 ετών· ενσωματώθηκε στις FARDC με τον Kasikila, ως τάγμα, S3· τραυματίστηκε το 2007 και εν συνεχεία ενσωματώθηκε στην ομάδα Mai Mai Simba υπό τον τότε διοικητή “Mando”. συμμετείχε στη δημιουργία της NDC το 2008, και διορίστηκε αναπληρωτής διοικητής, υπεύθυνος της ταξιαρχίας Aigle Lemabé. Αποτελεί επίσης απειλή για την ειρήνη, τη σταθερότητα και την ασφάλεια της ΛΔΚ δυνάμει της απόφασης 2293 παράγραφος 7 στοιχείο ζ) του ΣΑΗΕ.

Πρόσθετες πληροφορίες από τη συνοπτική έκθεση των λόγων καταχώρισης στον κατάλογο που παρέσχε η Επιτροπή Κυρώσεων:

Λόγος εγγραφής στον κατάλογο:

Ο Guidon Shimiray Mwissa καταχωρίστηκε την 1η Φεβρουαρίου 2018 σύμφωνα με τα κριτήρια που καθορίζονται στην απόφαση της παραγράφου 7 στοιχείο ζ) της απόφασης 2293 (2016), όπως επιβεβαιώνεται στην απόφαση 2360 (2017).

Πρόσθετες πληροφορίες:

Ο “στρατηγός” Guidon Shimiray Nduma Mwiswa αποχώρησε από την “Nduma defense du Congo” (NDC) και δημιούργησε τη δική του ομάδα, NDC-R το 2014.

Η NDC-R, υπό τον Guidon Shimiray Mwiswa, χρησιμοποιεί παιδιά στρατιώτες τα οποία ανέπτυξε σε ένοπλες συγκρούσεις. Η NDC-R κατηγορήθηκε, επίσης, για παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στις ανατολικές επαρχίες, καθώς και για καταχρηστική επιβολή φόρων σε περιοχές εξόρυξης χρυσού και στη χρησιμοποίηση των σχετικών εσόδων για την αγορά όπλων κατά παράβαση του εμπάργκο όπλων κατά της ΛΔΚ.

34. Lucien Nzambamwita (γνωστός και ως: André Kalume)

Ημερομηνία γέννησης: 1966

Τόπος γέννησης: Cellule Nyagitabire, Τομέας Ruwuna, Κοινότητα Kinyami, επαρχία Byumba, Ρουάντα

Ιθαγένεια: Ρουάντας

Ημερομηνία καταχώρισης στον κατάλογο του ΟΗΕ: 1η Φεβρουαρίου 2018

Λοιπές πληροφορίες: Αποτελεί απειλή για την ειρήνη, τη σταθερότητα και την ασφάλεια της ΛΔΚ δυνάμει της απόφασης 2293 παράγραφος 7 στοιχείο ι) του ΣΑΗΕ.

Πρόσθετες πληροφορίες από τη συνοπτική έκθεση των λόγων καταχώρισης στον κατάλογο που παρέσχε η Επιτροπή Κυρώσεων:

Λόγος εγγραφής στον κατάλογο:

Ο Lucien Nzambamwita καταχωρίστηκε την 1η Φεβρουαρίου 2018 σύμφωνα με τα κριτήρια που καθορίζονται στην απόφαση της παραγράφου 7 στοιχείο ι) της απόφασης 2293 (2016), όπως επιβεβαιώνεται στην απόφαση 2360 (2017).

Πρόσθετες πληροφορίες:

Ο Lucien Nzambamwita (άλλως André Kalume) είναι στρατιωτικός ηγέτης της ομάδας “Force Democratique de Liberation du Rwanda” (FDLR) που δραστηριοποιείται στη ΛΔΚ, η οποία υπονομεύει την ειρήνη, την ασφάλεια και τη σταθερότητα της ΛΔΚ και ευθύνεται για παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, συμπεριλαμβανομένων και δολοφονιών αμάχων. Στην FDLR επιβλήθηκαν κυρώσεις από την Επιτροπή δυνάμει της απόφασης 1533 στις 31 Δεκεμβρίου 2012.

35. Gédéon Kyungu Mutanga Wa Bafunkwa Kanonga

Χαρακτηρισμός: Αρχηγός των ανταρτών της Κατάνγκα

Ημερομηνία γέννησης: 1974

Τόπος γέννησης: Επικράτεια Manono, Επαρχία της Katanga (νυν επαρχία Ταγκανίκα)

Ημερομηνία καταχώρισης στον κατάλογο του ΟΗΕ: 1η Φεβρουαρίου 2018

Λοιπές πληροφορίες: Ο Gédéon Kyungu ανήκει στην εθνοτική ομάδα Balubakat. Μετά την ολοκλήρωση της πρωτοβάθμιας εκπαίδευσής του στο Likasi και της δευτεροβάθμιας στο Manono, έλαβε πτυχίο στην παιδαγωγική. Το 1999 κατέταξε στο κίνημα Mai Mai, και ανέλαβε από το 2003 διοικητής μιας από τις πιο δραστήριες ομάδες στην επαρχία Κατάνγκα. Το 2006 επισκέφτηκε της ειρηνευτικές δυνάμεις του ΟΗΕ, προκειμένου να ενταχθεί στη διαδικασία αφοπλισμού, αποστράτευσης και επανένταξης (DDR). Δραπέτευσε από τη φυλακή το 2011 και παραδόθηκε τον Οκτώβριο του 2016. Αποτελεί απειλή για την ειρήνη, τη σταθερότητα και την ασφάλεια της ΛΔΚ δυνάμει της απόφασης 2293 παράγραφος 7 στοιχείο ε) του ΣΑΗΕ.

Πρόσθετες πληροφορίες από τη συνοπτική έκθεση των λόγων καταχώρισης στον κατάλογο που παρέσχε η Επιτροπή Κυρώσεων:

Λόγος εγγραφής στον κατάλογο:

Ο Gédéon Kyungu Mutanga Wa Bafunkwa Kanonga καταχωρίστηκε την 1η Φεβρουαρίου 2018 σύμφωνα με τα κριτήρια που καθορίζονται στην απόφαση της παραγράφου 7 στοιχείο ε) της απόφασης 2293 (2016), όπως επιβεβαιώνεται στην απόφαση 2360 (2017).

Πρόσθετες πληροφορίες:

Ως ηγέτης της παραστρατιωτικής ομάδας Bakata Katanga (άλλως, Kata Katanga) μεταξύ 2011-2014, ο Gédéon Kyungu Mutanga ενεπλάκη σε σοβαρές παραβιάσεις ανθρωπίνων δικαιωμάτων, όπως δολοφονίες και επιθέσεις εις βάρος αμάχων, ιδίως σε αγροτικές περιοχές της περιοχής Κατάνγκα. Ως διοικητής της ένοπλης ομάδας Bakata Katanga, που είναι υπεύθυνη για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και εγκλήματα πολέμου, συμπεριλαμβανομένων επιθέσεων κατά αμάχων στη νοτιοανατολική ΛΔΚ, ο Gédéon Kyungu Mutanga αποτελεί ως εκ τούτου απειλή για την ειρήνη, τη σταθερότητα και την ασφάλεια της ΛΔΚ.».

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II

Οι καταχωρίσεις για τα πρόσωπα που αναφέρονται κατωτέρω διαγράφονται στο παράρτημα II μέρος Α της απόφασης 2010/788/ΚΕΠΠΑ:

- «9. Gédéon Kyungu Mutanga,
 - 13. Muhindo Akili Mundos».
-



**ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ**

ΠΟΛΙΤΙΚΗ ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ

ΤΜΗΜΑ ΠΟΛΥΜΕΡΩΝ ΣΧΕΣΕΩΝ ΚΑΙ ΔΙΕΘΝΩΝ ΟΡΓΑΝΙΣΜΩΝ

Αρ. Φακ: 04.02.004.001.003.004

Τηλ.: 22 651264

Τηλεομοιότυπο: 22 661881

Ηλεκτρ. Διεύθυνση: dchristodoulou@mfa.gov.cy

Συνημμένα: 3 σελίδες

12 Φεβρουαρίου 2018

→ Πίνακας Αποδεκτών (ως συνημμένο Παράρτημα Ι)

Θέμα: Διορθωτικά στον Εκτελεστικό Κανονισμό (ΕΕ) 2018/12 του Συμβουλίου, της 8^{ης} Ιανουαρίου 2018 και της Εκτελεστικής Απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2016/849 της 8^{ης} Ιανουαρίου 2018 / Επιβολή περιοριστικών μέτρων κατά της Λαοκρατικής Δημοκρατίας της Κορέας

Αναφορικά με το πιο πάνω θέμα και σε συνέχεια ταυτάριθμης επιστολής μας, ημερ. 10/1/2018, επισυνάπτεται αντίγραφο Διορθωτικού (Corrigendum) που έχει δημοσιευτεί στην Επίσημη Εφημερίδα της ΕΕ (9/2/2018), για τις κάτωθι νομικές πράξεις της ΕΕ:

(i) Διορθωτικό στον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2018/12 του Συμβουλίου, της 8^{ης} Ιανουαρίου 2018, για την εφαρμογή του κανονισμού (ΕΕ) 2017/1509 σχετικά με την επιβολή περιοριστικών μέτρων κατά της Λαοκρατικής Δημοκρατίας της Κορέας.

(ii) Διορθωτικό στην εκτελεστική απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2018/16 του Συμβουλίου, της 8^{ης} Ιανουαρίου 2018, για την εφαρμογή της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2016/849 σχετικά με την επιβολή περιοριστικών μέτρων κατά της Λαοκρατικής Δημοκρατίας της Κορέας.

Σημειώνεται ότι οι διορθώσεις αφορούν στην καταχώρηση 75 (RI CHUN HWAN).

Εν λόγω έγγραφο είναι αναρτημένο ηλεκτρονικά στην Επίσημη Εφημερίδα της ΕΕ και δύναται να ανευρεθεί στον ιστότοπο:

[http://eur-lex.europa.eu/legal-content/EL/TXT/PDF/?uri=CELEX:32018R0012R\(01\)&from=EN](http://eur-lex.europa.eu/legal-content/EL/TXT/PDF/?uri=CELEX:32018R0012R(01)&from=EN)

Υπό το φως των ανωτέρω, παράκληση για τις δέουσες ενέργειες καθόσον αφορά στους τομείς αρμοδιότητάς σας, ήτοι, επικαιροποίηση των στοιχείων των ανάλογων καταλόγων της Δημοκρατίας.

Δήμητρα Χριστοδούλου
Για Γενικό Διευθυντή

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι – ΠΙΝΑΚΑΣ Αποδεκτών

- Γενικό Εισαγγελέα της Δημοκρατίας
- Διοικητή Κεντρικής Τράπεζας της Κύπρου
- ΓΔ Υπουργείου Οικονομικών
(Δ/ντή Τμήματος Τελωνείων, Διευθύντρια Υπηρεσίας Ελέγχου Ασφαλιστικών Εταιρειών, Δ/ντή Τμήματος Χρηματοδότησης και Επενδύσεων, Δ/ντή Τμήματος Φορολογίας)
- ΓΔ Υπουργείου Εσωτερικών
(Δ/ντή Τμήματος Κτηματολογίου και Χωρομετρίας, Δ/ντή Τμήματος Αρχείου Πληθυσμού και Μετανάστευσης)
- ΓΔ Υπουργείου Άμυνας
- ΓΔ Υπουργείου Δικαιοσύνης και Δημόσιας Τάξης
- ΓΔ Υπουργείου Μεταφορών, Επικοινωνιών και Έργων
(Δ/ντή Τμήματος Εμπορικής Ναυτιλίας, Δ/ντή Πολιτικής Αεροπορίας)
- ΓΔ Υπουργείου Ενέργειας, Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού
(Έφορο Εταιρειών και Επίσημο Παραλήπτη, Διευθύντρια Υπηρεσίας Εμπορίου, Δ/ντή Υπηρεσίας Ενέργειας, Προϊστάμενο Κλάδου Αδειών Εισαγωγών / Εξαγωγών)
- ΓΔ Υπουργείου Γεωργίας, Αγροτικής Ανάπτυξης και Περιβάλλοντος
- ΓΔ Υπουργείου Εργασίας, Πρόνοιας και Κοινωνικών Ασφαλίσεων
- ΓΔ Υπουργείου Υγείας
- ΓΔ Υπουργείου Παιδείας και Πολιτισμού
- Αρχηγό Αστυνομίας (ΔΕΕ & ΔΑΣ)
- Διοικητή ΚΥΠ
- ΓΔ Αρχής Λιμένων Κύπρου
- Πρόεδρο Επιτροπής Κεφαλαιαγοράς Κύπρου
- EUROGATE CONTAINER TERMINAL LIMASSOL LTD (Αρ. Φαξ: 25 577434)
- DP WORLD LIMASSOL LTD (Αρ. Φαξ: 25 661314)
- P & O MARITIME CYPRUS LTD (Email: jim.maitland@pomaritime.com)

Κοινοποίηση (για ενημέρωση):

- Πρόεδρο Παγκύπριου Δικηγορικού Συλλόγου
- Πρόεδρο Συνδέσμου Εγκεκριμένων Λογιστών (Email: info@icpac.org.cy)
- Πρόεδρο Κυπριακού Οργανισμού Προσέλκυσης Επενδύσεων (CIPA)
- Πρόεδρο Εμπορικού και Βιομηχανικού Επιμελητηρίου
- Πρόεδρο Συνδέσμου Ασφαλιστικών Εταιρειών Κύπρου
- Γενικό Διευθυντή Ομοσπονδίας Εργοδοτών και Βιομηχάνων
- Πρέσβη Πεκίνο
- Δ/ντή ΣΤ

ΔΙΟΡΘΩΤΙΚΑ

Διορθωτικό στον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2018/12 του Συμβουλίου, της 8ης Ιανουαρίου 2018, για την εφαρμογή του κανονισμού (ΕΕ) 2017/1509 σχετικά με την επιβολή περιοριστικών μέτρων κατά της Λαοκρατικής Δημοκρατίας της Κορέας

(Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης L 4 της 9ης Ιανουαρίου 2018)

Στη σελίδα 3, παράρτημα, μέρος Α, καταχώριση 75, τρίτη στήλη:

αντί: «Ημερομηνία γέννησης: 20.8.1965

Αριθ. διαβατηρίου 563233049, λήγει στις 11.3.2019.

...»

διάβαζε: «Ημερομηνία γέννησης: 21.8.1957

Αριθ. διαβατηρίου 563233049, λήγει στις 9.5.2018.

...».

Διορθωτικό στην εκτελεστική απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2018/16 του Συμβουλίου, της 8ης Ιανουαρίου 2018, για την εφαρμογή της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2016/849 σχετικά με την επιβολή περιοριστικών μέτρων κατά της Λαοκρατικής Δημοκρατίας της Κορέας

(Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης L 4 της 9ης Ιανουαρίου 2018)

Στη σελίδα 18, παράρτημα, μέρος Α, καταχώριση 75, τρίτη στήλη:

αντί: «Ημερομηνία γέννησης: 20.8.1965

Αριθ. διαβατηρίου 563233049, λήγει στις 11.3.2019.»

διάβαζε: «Ημερομηνία γέννησης: 21.8.1957

Αριθ. διαβατηρίου 563233049, λήγει στις 9.5.2018.».
